

Prezydent Miasta Kalisza

WU.4131.19.2024

Sekretariat PWiK Sp. z o.o.  
w KALISZU  
Wpł. dn. 29.08.2024  
L. dz. 2496 podpis

Kalisz, dnia 27 sierpnia 2024 r.

**DECYZJA**

Na podstawie art. 19 ust. 5, art. 21 ust. 1, 1a, art. 39 ust. 3, 3a i 5, art. 40 ust. 1, ust. 2 pkt 2, ust. 3 i 5 ustawy z dnia 21 marca 1985 roku o drogach publicznych (Dz. U. 2024 r. poz. 320), § 97 ust. 2 Rozporządzenia Ministra Infrastruktury z dnia 24 czerwca 2022 r. w sprawie przepisów techniczno-budowlanych dotyczących dróg publicznych (Dz. U. z 2022 r. poz. 1518) oraz art. 104 Kodeksu Postępowania Administracyjnego (Dz. U. 2024 r. poz. 572) – po rozpatrzeniu wniosku z datą wpływu 16.08.2024 r. oraz wniosku znak ET/T-21/04/W/154/24 z datą wpływu 16.08.2024 r. mając na uwadze wyjaśnienia

**Prezydent Miasta Kalisza  
zezwala**

**Przedsiębiorstwu Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o. o.  
Z siedziba w Kaliszu przy ulicy Nowy Świat 2A,**

na lokalizację (wymiany) projektowanej sieci wodociągowej w pasie drogowym ulicy Warszawskiej (dz. nr 61/4 – obręb 027 Chmielnik), ulicy Stefana Rogozińskiego (dz. nr 96 – obręb 027 Chmielnik) oraz ulicy Gdańskiej (dz. nr 44 – obręb 027 Chmielnik) w Kaliszu

- 1) przejście poprzeczne pod jezdnią ulicy Warszawskiej, należy wykonać bez naruszania konstrukcji nawierzchni, w rurze osłonowej, metodą przewiertu z wybraniem urobku. Możliwe wykonanie wykopu otwartego wyłącznie w miejscu włączenia, z zachowaniem przejazdu pojazdów w trakcie trwania robót,
- 2) przed przystąpieniem do realizacji ww. inwestycji, należy opracować i uzgodnić w tut. Zarządzie:
  - a) projekt odtworzenia nawierzchni w odniesieniu do miejsc naruszonej nawierzchni w związku z realizacją sieci wodociągowej. Projekt należy wykonać w oparciu o Rozporządzenie Ministra Infrastruktury z dnia 24 czerwca 2022 r. w sprawie przepisów techniczno-budowlanych dotyczących dróg publicznych (Dz. U. z 2022 r. poz. 1518),
  - b) projekt czasowej organizacji ruchu na czas prowadzenia robót w pasie drogowym oraz na czas odtwarzania nawierzchni. Projekt należy opracować stosownie do przepisów Rozporządzenia Ministra Infrastruktury z dnia 23 września 2003 r. w sprawie szczegółowych warunków zarządzania ruchem na drogach oraz wykonywania nadzoru nad tym zarządzaniem (Dz. U. z 2017 r. poz. 784),
- 3) przed rozpoczęciem robót budowlanych Inwestor zobowiązany jest spełnić wymogi formalno-prawne wynikające z art. 29 ust. 1 pkt 2 i 23, art. 29a ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (Dz. U. z 2024 r. poz. 725). W tym celu należy wystąpić do odpowiedniego dla kategorii drogi organu administracji architektoniczno-budowlanej,
- 4) o zezwolenie na umieszczenie urządzenia w pasie drogowym oraz zezwolenie na zajęcie pasa drogowego, należy zwrócić się z wnioskiem do Zarządu Dróg Miejskich w Kaliszu. Do wniosku należy załączyć kserokopię pozytywnej opinii z posiedzenia narady koordynacyjnej lub kserokopię pozwolenia na budowę bądź zgłoszenia robót niewymagających pozwolenia na budowę,
- 5) po zakończeniu robót zajmowany pas drogowy przywrócić do stanu poprzedniego,
- 6) w przypadku budowy, przebudowy lub remontu drogi koszty związane z koniecznością przebudowy lub przełożenia ww. urządzenia zlokalizowanego w pasie drogowym, ponosić będzie właściciel tego urządzenia (art. 39 ust. 5 ustawy z dnia 21.03.1985 r. o drogach publicznych, Dz. U. z 2024 r. poz. 320),
- 7) niniejsza decyzja ważna jest na okres 3 lat i nie narusza praw osób trzecich,
- 8) zgodnie z art. 40 ustawy z dnia 21 marca 1985 roku o drogach publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 320), za zajęcie pasa drogowego w celu umieszczenia urządzenia infrastruktury technicznej niezwiązanego z potrzebami zarządzania drogami lub potrzebami ruchu drogowego, pobierana będzie roczna opłata ustalona jako iloczyn metrów kwadratowych powierzchni pasa drogowego zajętej przez rzut poziomy urządzenia i stawki opłaty za zajęcie 1 m<sup>2</sup>, zgodnie z Uchwałą Nr XXV/440/2004 Rady Miejskiej Kalisza z dnia 29 grudnia 2004 r. w sprawie wysokości opłat za zajęcie pasa drogowego dróg publicznych w granicach administracyjnych miasta Kalisza (Dz. Urz. Woj. Wielkopolskiego z 2005 r. nr 12, poz. 282; z 2010 r. nr 186, poz. 3477; z 2016 r. poz. 2725; z 2020 r. poz. 580; z 2022 r. poz. 8847).

Integralną część niniejszej decyzji stanowią plany sytuacyjne opatrzone przez Zarząd Dróg Miejskich w Kaliszu klauzulą uzgadniającą.

PODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM

2024-12-17



Jednocześnie wyrażam zgodę na dysponowanie terenem pasa drogowego, dz. nr 61/4, 96 i 44 – obręb 027 Chmielnik, na cele budowlane związane z realizacją ww. inwestycji.

### UZASADNIENIE

Wnioskiem z datą wpływu 16.08.2024 r. oraz wnioskiem znak ET/T-21/04/W/154/24 z datą wpływu 16.08.2024 r. Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o. o. w Kaliszu wystąpiło do Zarządu Dróg Miejskich w Kaliszu o uzgodnienie lokalizacji (wymiany) projektowanej sieci wodociągowej w pasie drogowym ulicy Warszawskiej (dz. nr 61/4 – obręb 027 Chmielnik), ulicy Stefana Rogozińskiego (dz. nr 96 – obręb 027 Chmielnik) oraz ulicy Gdańskiej (dz. nr 44 – obręb 027 Chmielnik) w Kaliszu.

Analizując przedłożony wniosek stwierdzono, że przebieg projektowanej sieci wodociągowej został przewidziany pod istniejącą jezdnią ulicy Stefana Rogozińskiego. Powyższe jest niezgodne z § 97 ust. 2 Rozporządzenia Ministra Infrastruktury z dnia 24 czerwca 2022 r. w sprawie przepisów techniczno-budowlanych dotyczących dróg publicznych (Dz. U. z 2022 r. poz. 1518), zgodnie z którym: „Podziemne urządzenie obce sytuuje się poza jezdnią, częścią pobocza o nawierzchni twardej i opaską wewnętrzną, na głębokości, która uniemożliwia naruszenie części i urządzeń drogi, drogowych budowli ziemnych oraz drogowych obiektów inżynierskich lub zmniejszenie ich stateczności”.

Jednocześnie należy zauważyć, że zgodnie z § 97 ust. 3 ww. rozporządzenia: „Dopuszcza się usytuowanie podziemnego urządzenia obcego pod jezdnią, częścią pobocza o nawierzchni twardej lub opaską wewnętrzną, na ulicy w trudnych warunkach lub przy przejściu poprzecznym, pod warunkiem usytuowania zwieńczeń studni poza pasem przejazdu kół pojazdów”. Udowodnienie zaistnienia w niniejszej sprawie trudnych warunków należy do Wnioskodawcy.

Mając powyższe na uwadze, w dniu 20.08.2024 r. na podstawie art. 10 § 1 k.p.a. do Strony postępowania wystosowano pismo, w którym poinformowano o możliwości zapoznania się przez Stronę z materiałami dowodowymi zgromadzonymi w sprawie oraz wypowiedzenia się co do zebranych dowodów i materiałów w ciągu 7 dni od daty otrzymania ww. pisma.

W odpowiedzi na ww. zawiadomienie, Strona w dniu 29.05.2024 r. pismem znak ET/T-21/04/W/155/24 odnosząc się do § 4 ust. 22 ww. rozporządzenia Ministra Infrastruktury „trudne warunki (...)” złożyła następujące wyjaśnienia: po prawej stronie w chodniku znajduje się infrastruktura energetyczna i telekomunikacyjna, a po przeciwnej stronie w poboczu infrastruktura telekomunikacyjna. Zaprojektowanie w ten sposób sieci wodociągowej spowodowane jest brakiem miejsca poza pasem jezdni. Jednocześnie strona wskazała, że budowa sieci wodociągowej będzie polegała na wymianie rurociągu azbestowo cementowego, a prace związane z jej wymianą zostaną przeprowadzone w technologii przewiertu sterowanego, ograniczając wykopy do minimum.

Organ rozpoznający sprawę uznał, że przytoczona przez Stronę argumentacja stanowi dowód na wystąpienie w niniejszej sprawie trudnych warunków, których istnienie uzasadnia uzgodnienie lokalizacji przedmiotowego urządzenia pod jezdnią.

Mając powyższe na uwadze orzeczono jak w sentencji decyzji.

Ustalenie warunków zezwalających na lokalizację projektowanego urządzenia w pasie drogowym wydano w oparciu o Ustawę z dnia 21 marca 1985 roku o drogach publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 320), oraz Rozporządzenie Ministra Infrastruktury z dnia 24 czerwca 2022 r. w sprawie przepisów techniczno-budowlanych dotyczących dróg publicznych (Dz. U. z 2022 r. poz. 1518).

### POUCZENIE

Zgodnie z art. 127 § 1 k.p.a. stronie służy prawo odwołania od niniejszej decyzji do Samorządowego Kolegium Odwoławczego w Kaliszu, ul. Częstochowska 12, 62-800 Kalisz, za pośrednictwem Zarządu Dróg Miejskich w Kaliszu, w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia. Przed upływem terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna (art. 127a§1 i §2 k.p.a.).

Niniejsza decyzja stała się ostateczna  
z dniem ...13.09.2024 r.

stwierdzono w dniu ...25.10.24

ZA ZGODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM

2024-12-17  
Odzyniwa:

1. Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o. o.  
ul. Nowy Świat 2A  
62-800 Kalisz
2. A/a

Sprawę prowadzi: Tomasz Lis tel. + 48 62 59 85 217

Prezydenta Miasta Kalisza  
Dyrektor  
Zarządu Dróg Miejskich w Kaliszu

inż. Krzysztof Gałka  
Prezydenta Miasta Kalisza  
Dyrektor  
Zarządu Dróg Miejskich w Kaliszu  
inż. Krzysztof Gałka



Projekt zagospodarowania terenu  
Przebudowa sieci wodociągowej wraz z wymianą przyłącza wody  
w ul. Gdańskiej/Rogozińskiego/Warszawskiej  
skala 1 : 500

## MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH

***	Położenie obszaru opracowania	Kalisz, ul. Stefana Rogozińskiego
***	Nazwa gminy	Miasto Kalisz
	Identyfikator i nazwa obróbu ewidencyjnego	306101_1.0027; 027 Chmielnik 306101_1.0028; 028 Tyniec 306101_1.0032; 032 Tyniec
	Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych	WGK.6640.01.347.2024
	Nazwa wykonawcy prac geodezyjnych	Geodezja Pruchnik Sp. z o.o.
	Imię i nazwisko kierownika prac geodezyjnych	Tomasz Pruchnik
	Numer uprawnień zawodowych kierownika prac geodezyjnych	20982
	Skala	1:500
	Układu współrzędnych prostokątnych płaskich	2000/18
	Układu wysokości	PL-EVRF2007-NH
	Oznaczenie granic obszaru aktualizacji	-----
	Data opracowania mapy	22.04.2024 r.
	Imię i nazwisko osoby, która opracowała mapę	Tomasz Pruchnik
	<b>Geodezja Pruchnik Sp. z o.o.</b> ul. Bolesława Pobożnego 9, 62-800 Kalisz tel. 62 766 36 74, tel. 885 99 44 55 NIP 6182149939	<b>TOMASZ PRUCHNIK</b> geodeta uprawniony Upr. GUGIK Nr 20982 mapa podpisana cyfrowo ..... Podpis kierownika prac geodezyjnych

Nie wyklucza się istnienia innych nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji

Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych	WGK.6640.01.347.2024
Organ służby geodezyjnej, który otrzymał zgłoszenie	Prezydent Miasta Kalisza
Wykonawca prac geodezyjnych	Geodezja Pruchnik Sp. z o.o.
Nr oraz data sporządzenia dokumentu zawierającego wyniki pozytywnej weryfikacji	Protokół weryfikacji nr 2 z dnia 26.04.2024 r.
Imię i nazwisko, podpis oraz nr uprawnień zawodowych kierownika prac	Tomasz Pruchnik Nr uprawnień 20982

ZA ZGODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM  
2024-12-17

LEGENDA:


- granica działek
- projekt. sieć wodociągowa dz 125 x 7,4 mm  
PE100 SDR17 RC PN10, l=126,00 m
- istn. sieć wodociągowa
- projekt.przyłącza wodociągowe
- granica terenu objętego wnioskiem

UWAGA:

Wykonanie prac przewidzieć w technologii przewiertu sterowanego na całym odcinku zadania z wyłączeniem punktów załamania sieci, węzłów odcinających i przyłączeniowych



**PRZEDSIĘBIORSTWO  
WODOCIĄGÓW  
I KANALIZACJI SPÓŁKA Z O.O.**  
62 - 800 KALISZ ul. Nowy Świat 2 a

TEMAT	Projekt zagospodarowania terenu			SKALA 1:500
ADRES	ul.Gdańska/Rogozińskiego/Warszawska			NR RYS. <b>1</b>
INWESTOR	PWik Sp.z o.o. ul. Nowy Świat 2 A 62-800 Kalisz			
STANOWISKO	Imię i nazwisko	Nr uprawnień	Specjalność	Data Zob. 2024 r.
PROJEKTANT	mgr inż. Małgorzata Lisiecka	WKP0691/PW05405	Projektowanie w specjalności instalacyjnej w zakresie	
ASYSTENT PROJEKTANTA	mgr inż. Katarzyna Plucienniczak			
SPRAWDZIŁ	inż. Stefan Nawrołkiewicz	UAM7342-196/94 WKP49/3474/01	Projektowanie w specjalności instalacyjnej w zakresie	



Odpis protokołu z narady koordynacyjnej  
dotyczącej usytuowania projektowanej sieci uzbrojenia terenu,  
przeprowadzonej przez Prezydenta Miasta Kalisza za pomocą środków komunikacji elektronicznej  
w Urzędzie Miasta Kalisza  
w terminie do 2024-10-08

Znak sprawy: W GK.6630.377.2024

Wnioskodawca: Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Spółka z o.o.  
62-800 Kalisz, ul. Nowy Świat 2a

Opis przedmiotu narady:

Lokalizacja: JE: Miasto Kalisz, Obr.: 0027, Dz.: 41/4, 43/1, 44, 61/4, 93/2, 93/6, 93/7, 95/2, 95/3, 95/4, 95/5,  
95/6, 96, 97, 98, 99, 100

UL. ROGOZIŃSKIEGO

Rodzaj i funkcja przewodu: Projekt sieci wodociągowej, rozdzielcza, średnica inna

Informacje uzupełniające:

średnica 125 mm

Projekt sieci wodociągowej, rozdzielcza, średnica inna

Przewodniczący narady koordynacyjnej: Michał Marczak

Wynik narady (określa Przewodniczący narady koordynacyjnej po jej zakończeniu):

jednomyślny i pozytywny

Podmioty władające sieciami uzbrojenia terenu:		
Lp.	Oznaczenie podmiotu oraz imię i nazwisko osoby, która ten podmiot reprezentuje:	Stanowisko
1.	Energa Ciepło Kaliskie Sp. z o.o. Bogusław Naskręcki	Nie dotyczy
2.	Energa Operator S.A. Oddział w Kaliszu Rejon Dystrybucji w Kaliszu Marek Tomczak	Przy wykonywaniu robót budowlanych w pobliżu linii kablowych i napowietrznych średniego oraz linii napowietrznych i kablowych niskiego napięcia należy spełnić następujące warunki:  1. Podczas prac należy zachować wymagania zgodnie z obowiązującymi normami (m.in. PN-E-05100-1:1998 PN-EN 50423-1, SEP-E-003, SEP-E-004) i przepisami, między innymi w zakresie: obostrzeń, uziemień oraz ochrony

ZA ZGODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM  
2024-12-17

*[Podpis]*



	<p>przeciwporażeniowej. Należy również uwzględnić przepisy w sprawie dopuszczalnych poziomów pól elektromagnetycznych (Dz. U. Nr 192 poz. 1883 z 2003 r.).</p> <p>2. Zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 6 lutego 2003 roku w sprawie bezpieczeństwa i higieny pracy podczas wykonywania robót budowlanych, nie jest dopuszczalne sytuowanie stanowisk pracy, składowisk wyrobów i materiałów lub maszyn i urządzeń budowlanych bezpośrednio pod napowietrznymi liniami elektroenergetycznymi lub w odległości liczonej w poziomie od skrajnych przewodów, mniejszej niż:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 5 m dla linii o napięciu znamionowym powyżej 1 kV, lecz nieprzekraczającym 15 kV,</li> <li>• 3 m dla linii o napięciu znamionowym nieprzekraczającym 1 kV,</li> </ul> <p>3. W czasie wykonywania robót budowlanych z zastosowaniem żurawi lub urządzeń załadowczo-wyładowczych zachowuje się odległości, o których mowa wyżej, mierzone do najdalej wysuniętego punktu urządzenia wraz z ładunkiem.</p> <p>4. Żurawie samojezdne, koparki i inne urządzenia ruchome, które mogą zbliżyć się na niebezpieczną odległość od napowietrznych lub kablowych linii elektroenergetycznych, o których mowa wyżej, powinny być wyposażone w sygnalizatory napięcia.</p> <p>5. Zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Gospodarki, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 26.09.1997 roku, z późniejszymi zmianami, w sprawie ogólnych przepisów bezpieczeństwa i higieny pracy, po zakończeniu budowy niedopuszczalne jest składowanie materiałów bezpośrednio pod napowietrznymi liniami elektroenergetycznymi lub w odległości licząc w poziomie od skrajnych przewodów, mniejszej niż:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 5 m dla linii o napięciu znamionowym 15 kV,</li> <li>• 2 m dla linii o napięciu znamionowym do 1 kV.</li> </ul> <p>6. Zgodnie z przepisami wymienionymi w pkt. 1 prowadzenie prac bezpośrednio pod</p>
--	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

ZA ZGODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM

2024-12-17

*[Signature]*



	<p>napowietrznymi liniami elektroenergetycznymi lub w odległościach, licząc w poziomie od skrajnych przewodów, mniejszych niż określone w pkt. 5, może być wykonywane tylko przy wyłączonych spod napięcia urządzeniach elektroenergetycznych.</p> <p>7. W tym celu Inwestor planowanej inwestycji winien wystąpić o zgodę i ustalenie warunków czasowego wyłączenia linii elektroenergetycznej na okres budowy. W sprawie wyłączenia linii o napięciu znamionowym do 15 kV wnioski należy przesłać do Rejonu Dystrybucji w Kaliszu. Inwestor winien liczyć się z poniesieniem kosztów wyłączeń istniejących urządzeń elektroenergetycznych.</p> <p>8. Kolizje w miejscu skrzyżowania i zbliżenia projektowanej infrastruktury telekomunikacyjnej z istniejącymi elementami sieci elektroenergetycznej należy rozwiązać zgodnie z obowiązującymi Polskimi Normami oraz normami SEP.</p> <p>9. Nie naruszać istniejących elementów sieci elektroenergetycznej m.in. słupów, kabli, złącz, przepustów, uziemień itp. Prace w pobliżu tych elementów prowadzić ręcznie z zachowaniem szczególnej ostrożności, w pobliżu kabli zaleca się wykonywanie przekopów próbnych, dodatkowo zaleca się także zabezpieczenie elementów sieci elektroenergetycznej przed kradzieżą lub uszkodzeniem w trakcie prowadzenia prac (np. wykopów).</p> <p>10. W przedmiotowym obszarze mogą znajdować się sieci elektroenergetyczne niebędące na majątku i w eksploatacji Energa-Operator SA Oddział w Kaliszu np. sieć oświetleniowa spółki OUiD Sp. z o.o. i w związku z tym niniejszy projekt, należy dodatkowo uzgodnić z właścicielami tych urządzeń.</p> <p>11. Powyższe punkty dotyczą także prac w pobliżu elementów sieci elektroenergetycznej niewidocznych na mapie.</p> <p>12. Nie wyklucza się istnienia innych elementów sieci, niż widoczne na planie. Ewentualne dodatkowe kolizje z urządzeniami elektroenergetycznymi należy</p>
--	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

ZA ZGODNIEM  
Z ORYGINAŁEM  
2024-12-17

*[Signature]*



		<p>zgłaszać w RD w celu uzgodnienia szczegółów i sposobu ich usunięcia.</p> <p>13. Całość prac wykonać kosztem i staraniem Inwestora, a roboty ulegające zakryciu, należy zgłosić w RD w Kaliszu, do odbioru przed zasypaniem.</p> <p>14. Dla prac w pobliżu kabli i linii SN, prowadzonych metodą wykopu otwartego, Inwestor planowanej inwestycji winien wystąpić o zgodę i ustalenie warunków czasowego wyłączenia kabli i linii elektroenergetycznej na okres budowy. W sprawie wyłączenia linii o napięciu znamionowym do 15 kV wnioski należy przesłać do Rejonu Dystrybucji w Kaliszu. Inwestor winien liczyć się z poniesieniem kosztów wyłączeń istniejących urządzeń elektroenergetycznych (analogicznie jak w pkt. 7).</p> <p>15. Spełnienie wyżej podanych wymagań ogranicza, ale nie eliminuje całkowicie zagrożenia wynikającego z lokalizacji i budowy obiektu w pobliżu napowietrznych oraz kablowych linii SN-15kV i nN-0,4kV, a Energa-Operator SA Oddział w Kaliszu nie ponosi odpowiedzialności za ewentualne szkody powstałe na projektowanym obiekcie spowodowane uszkodzeniami linii. Ewentualne szkody spowodowane uszkodzeniami linii elektroenergetycznych będą w całości obciążać Wykonawcę lub Inwestora przedmiotowego zadania.</p> <p>16. W przypadku braku możliwości spełnienia ww. wymagań lub wystąpienia innych kolizji, należy przerwać prowadzone prace, a Inwestor planowanej inwestycji winien wystąpić do Energa-Operator SA Oddział w Kaliszu o ustalenie warunków przebudowy sieci elektroenergetycznej na odcinku, na którym koliduje z nią projektowany obiekt. Inwestor winien liczyć się z poniesieniem kosztów przebudowy istniejących elementów sieci elektroenergetycznej, z którymi kolidowałaby planowana przez niego inwestycja.</p> <p>17. Powiadomić RD w Kaliszu o terminie rozpoczęcia robót.</p>
3.	FIBERHOST S.A.	Fiberhost S.A. Wysogotowo, ul. Wierzbowa 84, 62-081 Przeźmierowo, informuje, iż na

ZA ZGODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM

2024-12-17



	Aleksandra Michałek	<p>dzień 08.10.2024, we wskazanej lokalizacji nie występuje infrastruktura Fiberhost S.A. będąca w kolizji z opracowywanym projektem.</p> <p>Przy natrafieniu w trakcie wizji lokalnej dokonywanej przez projektanta lub podczas robót ziemnych, na urządzenia Fiberhost S.A. nie naniesione na podkład mapowy, należy je zabezpieczyć i powiadomić Fiberhost S.A. (tel. 61 222 22 11, fax 61 222 11 11) w celu ustalenia trybu dalszego postępowania.</p>
4.	<p>Multimedia Polska spółka z o.o.</p> <p>_____</p> <p>Tomasz Czapliński</p>	Brak uwag
5.	<p>NETCOM Computers - Robert Opiełiński</p> <p>_____</p> <p>Robert Opiełiński</p>	Nie dotyczy
6.	<p>Netia S.A. z/s w Ostrowie Wlkp.</p> <p>_____</p> <p>Jerzy Urbański</p>	<p>Uzgadnia się z uwagami:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- prace w pobliżu urządzeń telekomunikacyjnych wł. Netia SA prowadzić bez użycia sprzętu mechanicznego, pod nadzorem przedstawiciela Netii</li> <li>- kolidujące urządzenia telekomunikacyjne należy zabezpieczyć zgodnie z normami. W przypadku wystąpienia konieczności przebudowy P.T. uzgodnić z Netia S.A. 63-400 Ostrów Wlkp. ul. Waryńskiego 25</li> <li>- powiadomić o terminie rozpoczęcia robót Netię z wyprzedzeniem 14-dniowym na fax. 22 338 3164 e-mail: nadzory@netia.pl</li> </ul>
7.	<p>Operator Gazociągów Przesyłowych GAZ- SYSTEM S.A. Oddział w Poznaniu</p> <p>_____</p> <p>Janusz Wesołowski</p>	Brak uwag
8.	<p>Orange Polska Hurt Zarządzanie Zasobami Sieci i IT Dział Zarządzania Zasobami Infrastruktury i Obsługi Klienta w Łodzi</p> <p>_____</p>	Należycie zawiadomiony podmiot nie uczestniczył w naradzie
9.	<p>Oświetlenie Uliczne i Drogowe Sp. z o.o.</p> <p>_____</p> <p>Grzegorz Wierny</p>	Brak uwag
10.	P.H.U. INTER-CAFE	Należycie zawiadomiony podmiot nie

ZA ZGODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM  
2024-12-17

*[Signature]*



		uczestniczył w naradzie
11.	P4 sp. z o.o. Adam Jaksiewicz	Nie dotyczy
12.	Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie Zarząd Zlewni w Kaliszu Piotr Pietrzak	Brak uwag
13.	PKP Telkol sp. z o.o. Tomasz Grupa	Nie dotyczy
14.	Polska Spółka Gazownictwa sp. z o.o. Oddział Zakład Gazowniczy w Poznaniu Gazownia w Kaliszu Cezary Gryszel	UWAGA GAZ ! Szczegółową lokalizację ( przebieg i głębokość ) sieci gazowej/przyłączy należy ustalić w terenie na podstawie ręcznych przekopów próbnych, w miejscach zbliżeń/skrzyżowań do sieci gazowej zachować odległości zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Gospodarki z dnia 26.04.2013r. w sprawie warunków technicznych, jakim powinny odpowiadać sieci gazowe i ich usytuowanie (Dz.U. z 2013 poz. 640), w strefie kontrolowanej nie należy podejmować działań mogących spowodować uszkodzenie sieci gazowej. Wykopy w strefie kontrolowanej wykonywać ręcznie. Roboty prowadzone w obrębie naszych sieci Wykonawca zobowiązany jest zgłosić w terminie 14 dni przed rozpoczęciem robót do Gazowni w Kaliszu ul. Majkowska 9, tel. (062) 7685600, e-mail : gazownia.kalisz@psgaz.pl . Regulacja wysokości armatury i sieci gazowej oraz usuwanie ewentualnych kolizji na koszt inwestora.
15.	Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Spółka z o.o. z siedzibą w Kaliszu. Aldona Owczarek	Uzgodnienie dotyczy trasy względem istniejącego uzbrojenia wod-kan – bez uwag.
16.	WSS S.A. Aleksandra Michałek	WSS S.A. Wysogotowo, ul. Wierzbowa 84, 62-081 Przeźmierowo, informuje, iż na dzień 08.10.2024, we wskazanej lokalizacji nie występuje infrastruktura WSS S.A. będąca w kolizji z opracowywanym projektem. Przy natrafieniu w trakcie wizji lokalnej dokonywanej przez projektanta lub podczas

ZA ZGODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM  
2024-12-17

*[Signature]*  
10



		robót ziemnych, na urządzenia WSS S.A. nie naniesione na podkład mapowy, należy je zabezpieczyć i powiadomić WSS S.A. (tel. 61 222 10 00) w celu ustalenia trybu dalszego postępowania.
17.	Zarząd Dróg Miejskich w Kaliszu Karolina Załustowicz - Plewka	Sieć wodociągową zrealizować zgodnie z warunkami określonymi w Decyzji znak WU.4131.19.2024 z dnia 27.08.2024r.
Wójt/burmistrz/prezydent miasta według właściwości miejscowej:		
	Oznaczenie organu oraz imię i nazwisko osoby upoważnionej przez organ:	
1.	Wydział Geodezji i Kartografii Michał Marczak	Brak uwag
2.	Wydział Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska Dariusz Janiak	Brak uwag
Inne podmioty:		
	Oznaczenie innych podmiotów, które mogą być zainteresowane rezultatami narady koordynacyjnej oraz imiona i nazwiska osób upoważnionych przez te podmioty:	
1.	Protokolant Dorota Pawłowska	Nie dotyczy

Wniosek o koordynację robót budowlanych, o których mowa w art. 36a ust. 3 pkt 5 lit. b ustawy z dnia 7 maja 2010 r. o wspieraniu rozwoju usług i sieci telekomunikacyjnych, jeśli został złożony:

- nie złożono\*\*\*\*,
- złożono\*\*\*\*.

\*\*\*\*niewłaściwe skreślić

Integralną częścią protokołu z narady koordynacyjnej jest plan sytuacyjny sporządzony na kopii aktualnej mapy zasadniczej lub kopii aktualnej mapy do celów projektowych, poświadczonej za zgodność z oryginałem przez projektanta z przedstawioną na nim propozycją usytuowania projektowanych sieci uzbrojenia terenu z adnotacją, że ta dokumentacja była przedmiotem narady koordynacyjnej.

Elektronicznie podpisany przez MICHAŁ  
MARCZAK, MIASTO KALISZ - URZĄD MIEJSKI W  
KALISZU  
Data: 2024.10.08 14:42:55 +02'00'

ZA ZGODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM  
2024-12-17



Podpis i pieczęć przewodniczącego narady koordynacyjnej

Protokolant: Dorota Pawłowska

Podpis jest prawdziwy  
Dokument jest prawdziwy  
Dorota Pawłowska  
Data: 2024-12-17 12:28:45 CEST

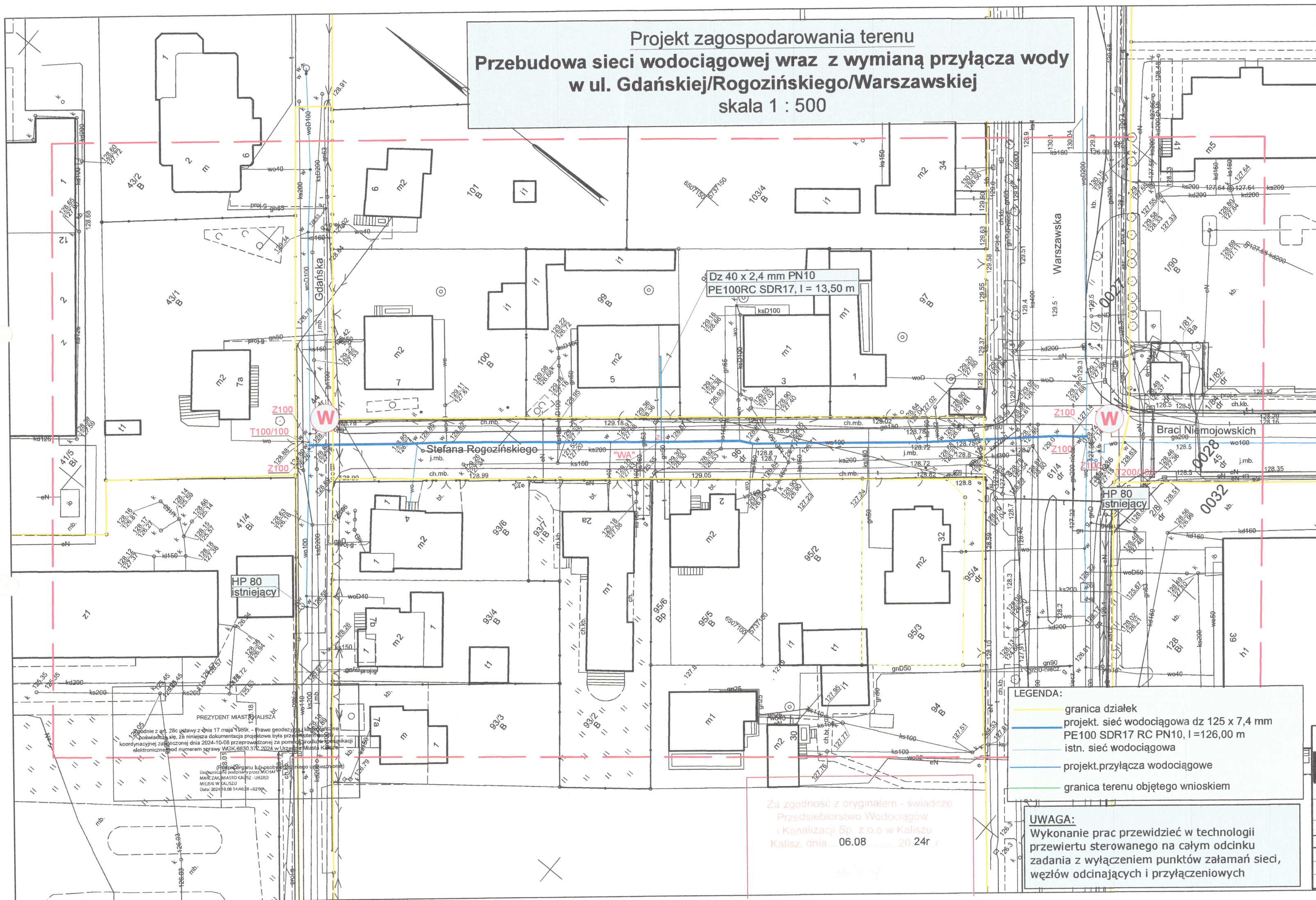
Informacje dodatkowe:

1. Zgodnie z art. 28ba ust. 1 ustawy z dnia 17 maja 1989 r. Prawo geodezyjne i kartograficzne ( Dz.U.2023 poz.1752), nieobecność na naradzie koordynacyjnej podmiotu należy zawiadomionego o jej miejscu i terminie nie stanowi przeszkody do jej przeprowadzenia. Przyjmuje się, że podmiot ten nie składa zastrzeżeń do usytuowania projektowanej sieci uzbrojenia terenu (...).
2. Zgodnie z § 13 ust. 1 pkt 2 Rozporządzenia Ministra Rozwoju, Pracy i Technologii z dnia 23 lipca 2021 r. w sprawie geodezyjnej ewidencji sieci uzbrojenia terenu (Dz.U.2021 poz. 1374), powiatową bazę GESUT aktualizuje się w drodze czynności materialno-technicznych na podstawie wyników porad koordynacyjnych.
3. Zgodnie z art. 15 ust. 1 w związku z art. 48 ust. 1 pkt 3 ustawy z dnia 17 maja 1989 r. Prawo geodezyjne i kartograficzne (Dz.U.2023 poz. 1752), znaki geodezyjne, urządzenia zabezpieczające te znaki oraz budowle triangulacyjne podlegają ochronie; kto wbrew przepisom art. 15 niszczy, uszkadza, przemieszcza znaki geodezyjne, grawimetryczne lub magnetyczne i urządzenia zabezpieczające te znaki oraz budowle triangulacyjne, a także nie zawiadamia właściwych organów o zniszczeniu, uszkodzeniu lub przemieszczeniu znaków geodezyjnych, grawimetrycznych lub magnetycznych, urządzeń zabezpieczających te znaki oraz budowli triangulacyjnych, podlega karze grzywny.
4. Zgodnie z art. 277 Kodeksu karnego, kto znaki graniczne niszczy, uszkadza, przesuwa lub czyni niewidocznymi albo fałszywie wystawia podlega grzywnie, karze ograniczenia wolności albo pozbawienia wolności do lat dwóch.
5. O wymagane zezwolenia na usunięcie drzew lub krzewów kolidujących z przebiegiem projektowanej inwestycji należy wnioskować do odpowiedniego organu w trybie przepisów ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody (Dz.U.2023 poz. 1336).

ZA ZGODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM  
2024-12-17

12





MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH			
Położenie obszaru opracowania		Kalisz, ul. Stefana Rogosińskiego	
Nazwa gminy		Miasto Kalisz	
Identyfikator i nazwa obrębu ewidencyjnego		306101_1.0027; 027 Chmielnik 306101_1.0028; 028 Tyniec 306101_1.0032; 032 Tyniec	
Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych		WGK.6640.01.347.2024	
Nazwa wykonawcy prac geodezyjnych		Geodezja Pruchnik Sp. z o.o.	
Imię i nazwisko kierownika prac geodezyjnych		Tomasz Pruchnik	
Numer uprawnień zawodowych kierownika prac geodezyjnych		20982	
Skala		1:500	
Układu współrzędnych prostokątnych płaskich		2000/18	
Układu wysokości		PL-EVRF2007-NH	
Oznaczenie granic obszaru aktualizacji			
Data opracowania mapy		22.04.2024 r.	
Imię i nazwisko osoby, która opracowała mapę		Tomasz Pruchnik	
Geodezja Pruchnik Sp. z o.o. ul. Bolesława Pobożnego 9, 62-800 Kalisz tel. 62 766 36 74, tel. 885 99 44 55 NIP 6182149939		TOMASZ PRUCHNIK geodeta uprawniony Upr. GUGIK Nr 20982 mapa podpisana cyfrowo Podpis kierownika prac geodezyjnych	
Nie wyklucza się istnienia innych nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji			
Poświadczam, że niniejszy dokument został opracowany w wyniku prac geodezyjnych i kartograficznych, których rezultaty zawiera operat techniczny pozytywnie zweryfikowany. Jednocześnie informuję, że jestem świadomy odpowiedzialności kartej za złożenie fałszywego oświadczenia.			
Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych		WGK.6640.01.347.2024	
Organ służby geodezyjnej, który otrzymał zgłoszenie		Prezydent Miasta Kalisza	
Wykonawca prac geodezyjnych		Geodezja Pruchnik Sp. z o.o.	
Nr oraz data sporządzenia dokumentu zawierającego wyniki pozytywnej weryfikacji		Protokół weryfikacji nr 2 z dnia 26.04.2024 r.	
Imię i nazwisko, podpis oraz nr uprawnień zawodowych kierownika prac		Tomasz Pruchnik Nr uprawnień 20982	

Za zgodność z oryginałem  
2024-12-17

PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI SPÓŁKA Z O.O.  
62 - 800 KALISZ ul. Nowy Świat 2 a

TEMAT	Projekt zagospodarowania terenu		SKALA
ADRES	ul. Gdańska/Rogosińskiego/Warszawska		1:500
INWESTOR	PWik Sp.z o.o. ul. Nowy Świat 2 A 62-800 Kalisz		NR RYS. 1
STANOWISKO	Imię i nazwisko	Nr uprawnień	Podpis
PROJEKTANT	mgr inż. Małgorzata Lisiecka	WKP/00911/PWOS/05	
ASYSTENT PROJEKTANTA	mgr inż. Katarzyna Plucienniczak		
SPRAWDZIŁ	inż. Stefan Nawrotkiewicz	UANT/342-186/94 WKP/RS/3474/01	



19.02/2024



WIELKOPOLSKI WOJEWÓDZKI KONSERWATOR ZABYTEKÓW  
WOJEWÓDZKI URZĄD OCHRONY ZABYTEKÓW W POZNANIU  
DELEGATURA W KALISZU

62-800 Kalisz  
ul. Juliana Tuwima 10  
tel. (62) 767 23 21  
<http://poznan.wuoz.gov.pl/>  
e-mail: [kalisz.sekretariat@poznan.wuoz.gov.pl](mailto:kalisz.sekretariat@poznan.wuoz.gov.pl)

Ka-WA.5183.5300.2.2024

Kalisz, dn. 21. 11. 2024 r.

Sekretariat PWiK Sp. z o.o.	
w KALISZU	
Wpł. dn.	25. 11. 2024
L. dz.	podpis

Przedsiębiorstwo Wodociągów  
i Kanalizacji sp. z o.o.  
ul. Nowy Świat 2a  
62-800 Kalisz

ET  
P. K. Ph...  
21.11.2024

Dot. pisma:

z dnia: 04.11.2024 r.  
data wpływu: 05.11.2024 r.  
znak: ET/T-21/04/W/155/24

Dotyczy: prośby o **uzgodnienie projektu przebudowy sieci wodociągowej wody w ul. Rogozińskiego w m. Kalisz, gm. Kalisz, pow. Kalisz, woj. wielkopolskie**, zgodnie z załącznikiem graficznym

Odpowiadając na pismo skierowane do tut. urzędu informuję, iż uzgodnienia, będące podstawą do uzyskania pozwolenia na budowę, są dokonywane na wniosek organu budowlanego w trybie art. 39 ust. 3 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. prawo budowlane (Dz.U.2024.725 t.j.) w związku z art. 106 ustawą z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz.U.2024.572 t.j.).

Jednocześnie informuję, iż przedmiotowa inwestycja znajduje się na obszarze układu urbanistycznego miasta Kalisza, uznanego za zabytek decyzją Kl.IV-73/14/56 Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków z dnia 28.02.1956 r. oraz na obszarze miasta Kalisza uznanego za zabytek, decyzją Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Poznaniu z dnia 18.02.1957 r. - Kl.IV-83/2/57 zmienionym orzeczeniem ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 29.11.2013 r. - DOZ-OAiK-6700-310-2/12-13[KD], gdzie ochronie konserwatorskiej podlegają archeologiczne warstwy kulturowo-osadnicze zlokalizowane na danym obszarze.

Ze względu na oddalenie od zaewidencjonowanych stanowisk archeologicznych odstępuje się od obowiązku prowadzenia badań archeologicznych w trakcie realizacji inwestycji.

Na realizację robót budowlanych zlokalizowanych na obszarze historycznego układu urbanistycznego miasta Kalisza oraz na zabytkowym obszarze miasta Kalisza pozyskać należy pozwolenie Wielkopolskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków.

Na wskazanym we wniosku terenie mogą występować stanowiska archeologiczne dotychczas nie ujęte w ewidencjach lub pojedyncze przedmioty, które mogą być uznane za zabytek archeologiczny. W przypadku dokonania odkrycia w trakcie robót budowlanych przedmiotu, co do którego pojawiają się przypuszczenia, że jest zabytkiem, należy wstrzymać roboty budowlane ziemne, obiekt zabezpieczyć dostępnymi metodami, a o fakcie jego odnalezienia natychmiast zawiadomić Wielkopolskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków. Jeśli jest to niemożliwe, zawiadomić należy prezydenta miasta, burmistrza lub wójta właściwego dla miejsca odkrycia.

Za zgodność  
2024.11.21  
Konservator Zabytków  
Kalisz



# MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH

Położenie obszaru opracowania	Kalisz, ul. Stefana Rogozińskiego
Nazwa gminy	Miasto Kalisz
Identyfikator i nazwa obróbu ewidencyjnego	306101_1.0027; 027 Chmielnik 306101_1.0028; 028 Tyniec 306101_1.0032; 032 Tyniec
Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych	WGK.6640.01.347.2024
Nazwa wykonawcy prac geodezyjnych	Geodezja Pruchnik Sp. z o.o.
Imię i nazwisko kierownika prac geodezyjnych	Tomasz Pruchnik
Numer uprawnień zawodowych kierownika prac geodezyjnych	20982
Skala	1:500
Układu współrzędnych prostokątnych płaskich	2000/18
Układu wysokości	PL-EVRF2007-NH
Oznaczenie granic obszaru aktualizacji	
Data opracowania mapy	22.04.2024 r.
Imię i nazwisko osoby, która opracowała mapę	Tomasz Pruchnik
<b>Geodezja Pruchnik Sp. z o.o.</b> ul. Bolesława Pobożnego 9, 62-800 Kalisz tel. 62 766 36 74, tel. 885 99 44 55 NIP 6182149939	<b>TOMASZ PRUCHNIK</b> geodeta uprawniony Upr. GUGIK Nr 20982 mapa podpisana cyfrowo Podpis kierownika prac geodezyjnych

Nie wyklucza się istnienia innych nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji

Poświadczam, że niniejszy dokument został opracowany w wyniku prac geodezyjnych i kartograficznych, których rezultaty zawiera operat techniczny pozytywnie zweryfikowany. Jednocześnie informuję, że jestem świadomy odpowiedzialności kamej za złożenie fałszywego oświadczenia.

Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych	WGK.6640.01.347.2024
Organ służby geodezyjnej, który otrzymał zgłoszenie	Prezydent Miasta Kalisza
Wykonawca prac geodezyjnych	Geodezja Pruchnik Sp. z o.o.
Nr oraz data sporządzenia dokumentu zawierającego wyniki pozytywnej weryfikacji	Protokół weryfikacji nr 2 z dnia 26.04.2024 r.
Imię i nazwisko, podpis oraz nr uprawnień zawodowych kierownika prac	Tomasz Pruchnik Nr uprawnień 20982

Załącznik do pozwolenia na postępowanie pisma  
K-NA.5183.6300.2.2024  
z dnia 21.11.2024

Z up. Wielkopolskiego Wojewódzkiego  
Konservatora Zabytków  
mgr Tomasz Jataś  
Kierownik Delegatury w Kaliszu

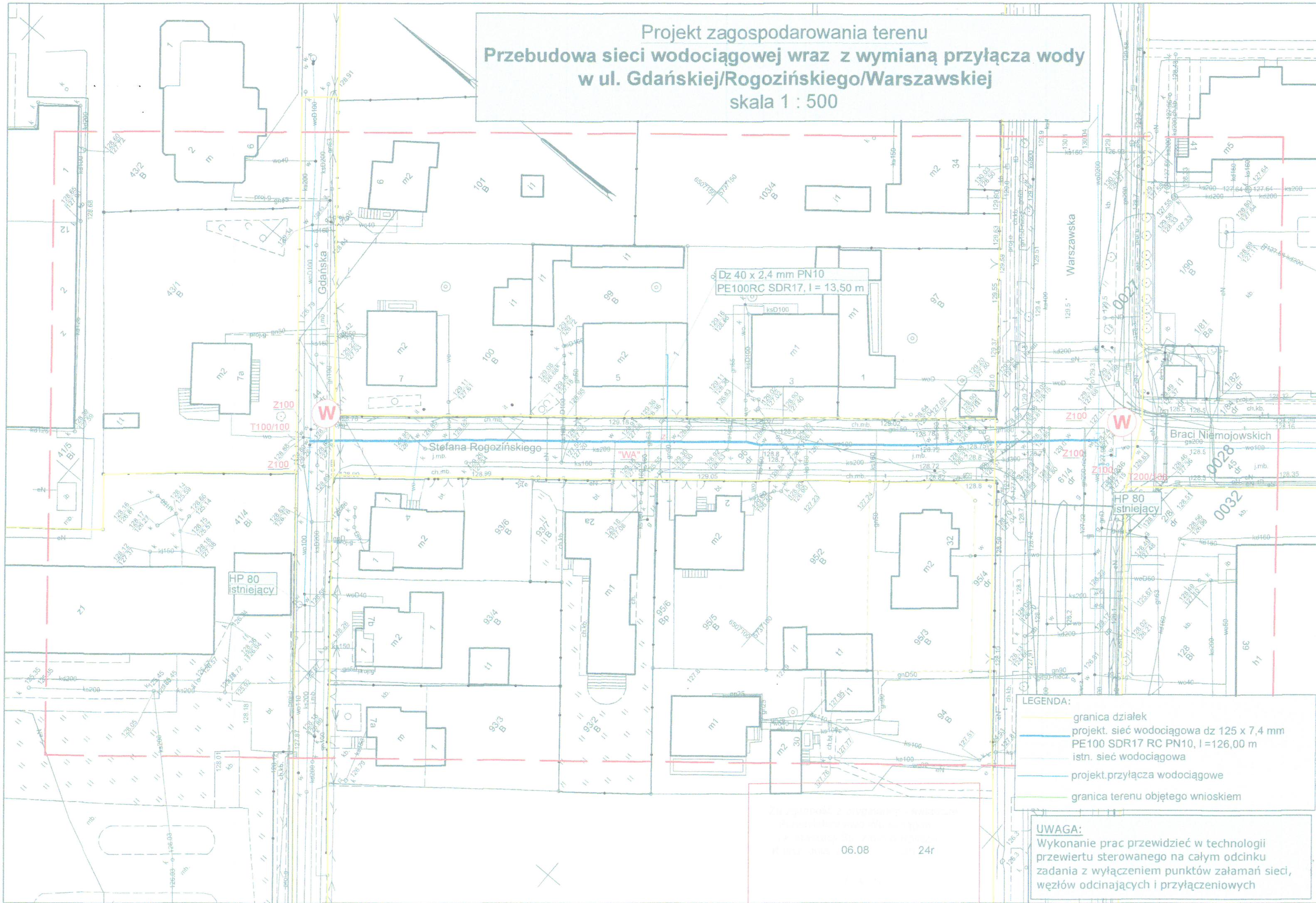


## PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIAGÓW I KANALIZACJI SPÓŁKA Z O.O. 62 - 800 KALISZ ul. Nowy Świat 2 a

TEMAT	Projekt zagospodarowania terenu			SKALA	1:500
ADRES	ul. Gdańska/Rogozińskiego/Warszawska			NR RYS.	1
INWESTOR	PWIK Sp. z o.o. ul. Nowy Świat 2 A 62-800 Kalisz			DATA	208. 2024 r.
STANOWISKO	Imię i nazwisko	Nr uprawnień	Specjalność	Podpis	
PROJEKTANT	mgr inż. Małgorzata Lisiecka	WKPI/0091/ PWOS/05	Projektowanie w specjalności instalacyjno-inżynierskiej		
ASYSTENT PROJEKTANTA	mgr inż. Katarzyna Płucienniczak				
SPRAWDZIK	inż. Stefan Nawrotkiewicz	UAN7342-186/94 WKPI/IS/ 3474/01	Projektowanie w specjalności instalacyjno-inżynierskiej		

ZA ZGODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM





MAPA DO CELÓW PROJEKTOWYCH																												
Położenie obszaru opracowania	Kalisz, ul. Stefana Rogozińskiego																											
Nazwa gminy	Miasto Kalisz																											
Identyfikator i nazwa obrębu ewidencyjnego	306101_1.0027; 027 Chmielnik 306101_1.0028; 028 Tyniec 306101_1.0032; 032 Tyniec																											
Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych	WGK.6640.01.347.2024																											
Nazwa wykonawcy prac geodezyjnych	Geodezja Pruchnik Sp. z o.o.																											
Imię i nazwisko kierownika prac geodezyjnych	Tomasz Pruchnik																											
Numer uprawnień zawodowych kierownika prac geodezyjnych	20982																											
Skala	1:500																											
Układu współrzędnych prostokątnych płaskich	2000/18																											
Układu wysokości	PL-EVRF2007-NH																											
Oznaczenie granic obszaru aktualizacji																												
Data opracowania mapy	22.04.2024 r.																											
Imię i nazwisko osoby, która opracowała mapę	Tomasz Pruchnik																											
Geodezja Pruchnik Sp. z o.o. ul. Bolesława Pobożnego 9, 62-800 Kalisz tel. 62 755 36 74, tel. 855 99 44 55 NIP 6162149939		TOMASZ PRUCHNIK geodeta uprawniony Upr. GUGIK Nr 20982 mapa podpisana cyfrowo Podpis kierownika prac geodezyjnych																										
Nie wyklucza się istnienia innych nie wykazanych na niniejszej mapie urządzeń podziemnych, które nie były zgłoszone do inwentaryzacji																												
Pświadczam, że niniejszy dokument został opracowany w wyniku prac geodezyjnych i kartograficznych, których rezultaty zawiera operat techniczny pozytywnie zweryfikowany. Jednocześnie informuję, że jestem świadomy odpowiedzialności karej za złożenie fałszywego oświadczenia.																												
Identyfikator zgłoszenia prac geodezyjnych	WGK.6640.01.347.2024																											
Organ służby geodezyjnej, który otrzymał zgłoszenie	Prezydent Miasta Kalisza																											
Wykonawca prac geodezyjnych	Geodezja Pruchnik Sp. z o.o.																											
Nr oraz data sporządzenia dokumentu zawierającego wyniki pozytywnej weryfikacji	Protokół weryfikacji nr 2 z dnia 26.04.2024 r.																											
Imię i nazwisko, podpis oraz nr uprawnień zawodowych kierownika prac	Tomasz Pruchnik Nr uprawnień 20982																											
RZECZPOSPOLITA DO SPRAW ZARZĄDZANIA I KARTOGRAFII ZAPRAWIENIE WYKONANIE PRAC nr 622/2015 28.11.2024 Zgodność z wymaganiami ochrony przedpożarowej z uwagami:																												
<p>PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI SPÓŁKA Z O.O. 62 - 800 KALISZ ul. Nowy Świat 2 a</p> <p>TEMAT Projekt zagospodarowania terenu</p> <p>ADRES ul. Gdańska/Rogozińskiego/Warszawska</p> <p>INWESTOR PWiK Sp. z o.o. ul. Nowy Świat 2 A 62-800 Kalisz</p> <table><thead><tr><th>STANOWISKO</th><th>Imię i nazwisko</th><th>Nr uprawnień</th><th>Spécialność</th><th>Podpis</th></tr></thead><tbody><tr><td>PROJEKTANT</td><td>mgr inż. Małgorzata Lisiecka</td><td>WKP/0031/PWOS/05</td><td>Projechtowanie w specjalności inżynierskiej</td><td></td></tr><tr><td>ASYSTENT</td><td>mgr inż. Katarzyna Plucieniczak</td><td></td><td>Projechtowanie w specjalności inżynierskiej</td><td></td></tr><tr><td>PROJEKTANTA</td><td>inż. Stefan Nawrodkiewicz</td><td>UAW/342-198/04</td><td>Projechtowanie w specjalności inżynierskiej</td><td></td></tr><tr><td>SPRAWDZIŁ</td><td></td><td>WKP/05/3474/01</td><td>Projechtowanie w specjalności inżynierskiej</td><td></td></tr></tbody></table>				STANOWISKO	Imię i nazwisko	Nr uprawnień	Spécialność	Podpis	PROJEKTANT	mgr inż. Małgorzata Lisiecka	WKP/0031/PWOS/05	Projechtowanie w specjalności inżynierskiej		ASYSTENT	mgr inż. Katarzyna Plucieniczak		Projechtowanie w specjalności inżynierskiej		PROJEKTANTA	inż. Stefan Nawrodkiewicz	UAW/342-198/04	Projechtowanie w specjalności inżynierskiej		SPRAWDZIŁ		WKP/05/3474/01	Projechtowanie w specjalności inżynierskiej	
STANOWISKO	Imię i nazwisko	Nr uprawnień	Spécialność	Podpis																								
PROJEKTANT	mgr inż. Małgorzata Lisiecka	WKP/0031/PWOS/05	Projechtowanie w specjalności inżynierskiej																									
ASYSTENT	mgr inż. Katarzyna Plucieniczak		Projechtowanie w specjalności inżynierskiej																									
PROJEKTANTA	inż. Stefan Nawrodkiewicz	UAW/342-198/04	Projechtowanie w specjalności inżynierskiej																									
SPRAWDZIŁ		WKP/05/3474/01	Projechtowanie w specjalności inżynierskiej																									

ZA ZGODNOŚĆ  
Z ORYGINAŁEM  
2024-11-28



WIELKOPOLSKI WOJEWÓDZKI KONSERWATOR ZABYTKÓW  
WOJEWÓDZKI URZĄD OCHRONY ZABYTKÓW W POZNANIU  
DELEGATURA W KALISZU  
UL. JULIANA TUWIMA 10, 62-800 KALISZ

Ka-WA.5142.5732.4.2024

List polecony za zwrotnym potwierdzeniem odbioru

DE  
13.01.2025  
54/2025

Sekretariat PWiK Sp. z o.o.  
w KALISZU  
Wpł. dat. 13.01.2025  
L. dz. 108 podpis

ET  
13.01.2025  
ET  
14.01.2025

Kalisz, dn. 07.01.2025 r.

## **POZWOLENIE NR 10/2025/A**

NA PROWADZENIE ROBÓT BUDOWLANYCH NA OBSZARZE WPISANEGO DO REJESTRU ZABYTKÓW HISTORYCZNEGO UKŁADU URBANISTYCZNEGO, RURALISTYCZNEGO LUB ZESPOŁU BUDOWLANEGO

Działając na podstawie art. 6 ust. 1 pkt 1 lit. b, art. 6 ust. 1 pkt 1 lit. b, art. 7 pkt 1, art. 36 ust. 1 pkt 1, art. 89 pkt 2, art. 91 ust. 4 pkt 4, art. 92 ust. 6 ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (tekst jednolity: Dz. U. z 2024 r., poz. 1292), w związku z § 13 ust. 1, 2 pkt 4 i ust. 3 Rozporządzenia Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 2 sierpnia 2018 r. w sprawie prowadzenia prac konserwatorskich, prac restauratorskich i badań konserwatorskich przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków albo na Listę Skarbów Dziedzictwa oraz robót budowlanych, badań architektonicznych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru zabytków, a także badań architektonicznych i poszukiwań zabytków (tekst jednolity: Dz. U. z 2021 r., poz. 81) oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity: Dz. U. z 2024 r., poz. 572) po rozpatrzeniu wniosku złożonego przez spółkę Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji sp. z o.o. z siedzibą przy ul. Nowy Świat 2a, 62-800 Kalisz (data wpływu do tut. urzędu: 02.12.2024 r., data wpływu uzupełnień do wniosku: 31.12.2024 r.) w sprawie wydania pozwolenia na prowadzenie robót budowlanych na układzie urbanistycznym miasta Kalisza oraz na obszarze miasta Kalisza uznanego za zabytek,

### **Wielkopolski Wojewódzki Konserwator Zabytków**

#### **1. udziela pozwolenia**

##### **wnioskodawcy:**

spółce Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji sp. z o.o., ul. Nowy Świat 2a, 62-800 Kalisz,

(imię nazwisko i adres lub nazwa siedziba i adres wnioskodawcy)

##### **na prowadzenie robót budowlanych przy zabytku wpisanym do rejestru:**

- 1) na obszarze układu urbanistycznego miasta Kalisza, uznanego za zabytek orzeczeniem Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Poznaniu z dnia 28.02.1956 r., Kl.IV-73/14/56, zmienionego decyzją Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 29.11.2013 r., DOZ-OAiK-6700-310-1/12-13[KD];
- 2) na obszarze miasta Kalisza uznanego za zabytek, decyzją Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Poznaniu z dnia 18.02.1957 r. - Kl.IV-83/2/57 zmienionym orzeczeniem ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 29.11.2013 r. - DOZ-OAiK-6700-310-2/12-13[KD], gdzie ochronie konserwatorskiej podlegają archeologiczne warstwy kulturowo - osadnicze zlokalizowane na danym obszarze;

(wskazanie zabytku z uwzględnieniem miejsca jego położenia)

##### **polegających na:**

budowie sieci wodociągowej w ul. Rogozińskiego, Warszawskiej i Gdańskiej, na terenie nieruchomości oznaczonych w ewidencji gruntów i budynków jako dz. nr 61/4, 96, 44 obręb 0027 Chmielnik w m. Kalisz, gm. Kalisz, pow. Kalisz, woj. wielkopolskie,

ZA ZGODNOŚĆ<sub>1</sub>  
Z ORYGINAŁEM  
2025-02-08

17



według dołączonego do wniosku projektu zagospodarowania terenu z sierpnia 2024 r., autorstwa: mgr inż. Małgorzaty Lisieckiej (nr upr.: WKP/0091/PWOS/05)

**Pozwolenie jest ważne do 07 stycznia 2028 r.**

**2. Ponadto określa warunki polegające na obowiązku:**

- 1) niezwłocznego zawiadomienia wojewódzkiego konserwatora zabytków o zagrożeniach lub nowych okolicznościach ujawnionych w trakcie prowadzenia robót budowlanych;
- 2) stosowania się do art. 32 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami z dnia 23 lipca 2003 r. (tekst jednolity: Dz. U. z 2024 r. poz. 1292) - w przypadku odkrycia przedmiotu, co do którego istnieje przypuszczenie, iż jest on zabytkiem w trakcie przeprowadzenia robót budowlanych inwestor zobowiązany jest do wstrzymania wszelkich robót mogących uszkodzić lub zniszczyć odkryty przedmiot, zabezpieczenia tego przedmiotu i miejsca jego odkrycia przy użyciu dostępnych środków oraz do niezwłocznego zawiadomienia o dokonany odkryciu Wielkopolskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków, a jeśli nie jest to możliwe Prezydenta Miasta Kalisza;

**Postępowanie w sprawie wydanego pozwolenia może zostać wznowione, a następnie może zostać zmienione lub cofnięte na podstawie art. 47 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami.**

**Uzasadnienie**

Planowana inwestycja polegająca na prowadzeniu robót budowlanych w zakres których wchodzi: budowa sieci wodociągowej w ul. Rogozińskiego, Warszawskiej i Gdańskiej, na terenie nieruchomości oznaczonych w ewidencji gruntów i budynków jako dz. nr 61/4, 96, 44 obręb 0027 Chmielnik w m. Kalisz, gm. Kalisz, pow. Kalisz, woj. wielkopolskie, zlokalizowana jest na terenie historycznego założenia urbanistycznego miasta Kalisza objętego prawną ochroną konserwatorską na podstawie wpisu do rejestru zabytków pod nr KL.IV-73/14/56 dokonanej decyzją Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Poznaniu z dnia 28. 02. 1956 r. zmienioną orzeczeniem Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 29. 11. 2013 r. (l.dz. DOZ-OAiK-6700-310-1/12-13[KD]), oraz na obszarze miasta Kalisza uznanego za zabytek, decyzją Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Poznaniu z dnia 18.02.1957 r. - KL.IV-83/2/57 zmienionym orzeczeniem ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego z dnia 29.11.2013 r. - DOZ-OAiK-6700-310-2/12-13[KD], gdzie ochronie konserwatorskiej podlegają archeologiczne warstwy kulturowo - osadnicze zlokalizowane na danym obszarze.

Przedmiotowa inwestycja zrealizowana według projektu nie wpłynie negatywnie na zabytkowy układ urbanistyczny miasta Kalisza. Ze względu na lokalizację inwestycji w oddaleniu od zaewidencjonowanych stanowisk archeologicznych, odstępuje się od konieczności prowadzenia badań archeologicznych w ramach zamierzonych robót budowlanych ziemnych, z zastrzeżeniem konieczności powiadomienia WWKZ w przypadku odkrycia przedmiotu, który może być zabytkiem archeologicznym, o czym wnioskodawca poinformowany został w punkcie 2.2. niniejszego pozwolenia.

Wobec powyższego należało orzec jak w sentencji.

Stosownie do treści art. 36 ust. 1 pkt 1 w związku z art. 6 ust 1 pkt 1 lit. b i art. 7 pkt 1 przywoływanej na wstępie ustawy pozwolenia wojewódzkiego konserwatora zabytków wymaga się wydania pozwolenia na prowadzenie prac konserwatorskich, restauratorskich, robót budowlanych i innych działań przy zabytku wpisanym do rejestru (układ urbanistyczny). Kompetencje wojewódzkiego konserwatora zabytków oraz działającego z jego upoważnienia kierownika delegatury do wydawania decyzji zgodnie z właściwością i w sprawach określonych w ustawie o ochronie zabytków i opiece nad

ZA ZGODNOŚĆ  
Z PRZEPISAMI  
2025-02-08

*[Podpis]*



zabytkami wynikają z treści art. 89 pkt 2, art. 91 ust. 4 pkt 4 i 92 ust. 6 wzmiankowanej ustawy.

### Pouczenie

1. Od decyzji niniejszej służy stronie odwołanie do Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego złożone za moim pośrednictwem w terminie 14 dni od daty jej otrzymania.
2. Przed upływem terminu do wniesienia odwołania strony mogą zrzec się prawa do wniesienia odwołania od niniejszej decyzji. Z dniem doręczenia Wielkopolskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna. Zrzeczenie się prawa do wniesienia odwołania skutkuje brakiem możliwości odwołania od decyzji oraz jej zaskarżenia do wojewódzkiego sądu administracyjnego.
3. Zgodnie z art. 47 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami wojewódzki konserwator zabytków może wznowić postępowanie w sprawie wydanego pozwolenia, o którym mowa w art. 36 ust. 1, a następnie zmienić je lub cofnąć w drodze decyzji, jeżeli w trakcie wykonywania badań, prac, robót lub innych działań określonych w pozwoleniu wystąpiły nowe fakty i okoliczności, mogące doprowadzić do uszkodzenia lub zniszczenia zabytku.



Z up. Wielkopolskiego Wojewódzkiego  
Konserwatora Zabytków

*[Signature]*  
mgr Tomasz Talar  
Kierownik Delegatury w Kaliszu

Stwierdza się, że niniejsza  
Decyzja stała się ostateczna  
Z dniem ... 23.01.2025 ...  
Kalisz dnia ... 07.02.2025 ...

Z up. Wielkopolskiego Wojewódzkiego  
Konserwatora Zabytków

*[Signature]*  
mgr Tomasz Talar  
Kierownik Delegatury w Kaliszu

#### Załączniki:

1. Projekt zagospodarowania terenu;

#### Otrzymuje:

1. Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji sp. z o.o.  
ul. Nowy Świat 2a, 62-800 Kalisz
2. Zarząd Dróg Miejskich w Kaliszu  
ul. Złota 43, 62-800 Kalisz;

Egz. a/a.

Sprawę prowadzi:

Sebastian Nowak, inspektor ochrony zabytków ds. zabytków archeologicznych, tel. 62-767-23-21 w. 34

Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Wielkopolski Wojewódzki Konserwator Zabytków. Dalsze informacje dotyczące ochrony Pani/Pana danych osobowych znajdują się na stronie WWW pod adresem: <http://poznan.wuoz.gov.pl/ochrona-danych-osobowych-0>

Wnieśliśmy opłatę skarbową w kwocie 82 zł  
na Konto Urzędu Miasta Poznania  
nr pokwitowania .....  
nr rach. bankowego 94 1020 4027 0000 1602 1262 0763  
Data wpłaty: 29.11.2024 r.  
inspektor ochrony zabytków  
ds. zabytków archeologicznych  
Sebastian Nowak

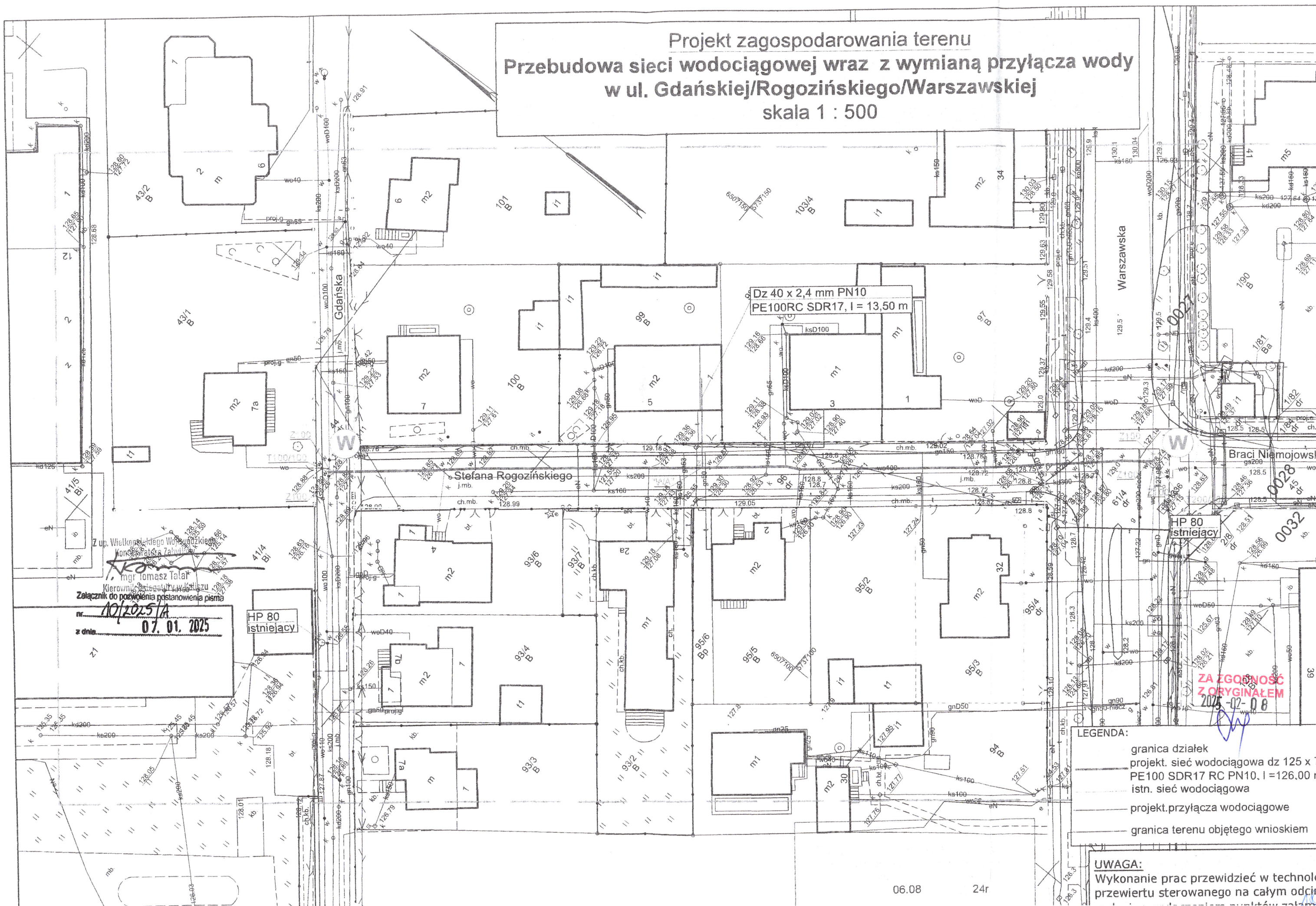
ZA ZGODNOŚĆ<sup>3</sup>  
Z ORYGINAŁEM  
2025-02-08







Projekt zagospodarowania terenu  
Przebudowa sieci wodociągowej wraz z wymianą przyłącza wody  
w ul. Gdańskiej/Rogozińskiego/Warszawskiej  
skala 1 : 500



Z up. Wielkopolskiego Województwa  
Konstytucja Rzeczypospolitej  
mgr Tomasz Talar  
Kierownik Zakładu Wodociągów  
Załącznik do pozwolenia postanowienia pisma  
nr 10/2025/A  
z dnia 07. 01. 2025

- LEGENDA:
- granica działek
  - projekt. sieć wodociągowa dz 125 x 125 mm PE100 SDR17 RC PN10, I = 126,00 m
  - istn. sieć wodociągowa
  - projekt. przyłącza wodociągowe
  - granica terenu objętego wnioskiem

UWAGA:  
Wykonanie prac przewidzieć w technologi  
przewiertu sterowanego na całym odcieku